ribil tar

A o t utuu

ið e erð r økt eftir ei f lki at a lo a r t l i gi i á ar tøði i T r a .

iðko a i kal k a b rja 17. j i og arbeiða fra til 15. e te ber.

u
gá r já tar f lki erða .a. at taka r a
aa greið l r t l i gi i
Telefo a greið l r t l i gi i
er ir l i g ferða tla i a
og r ir
rifalla i iti garligt arbeiði

e k k
ða røkj ka og era k a i ar lig r
Arbeiða jál tøð gt og a a l tt við at a tar a
ga l at álbera eg á føro k
orð rle k og e k áli

- o et t e t
Tala er eitt a lo ara tar ið kifta i arbeið t ð .

tar ið erð r ett og lø t eftir átt ála ill ggjar ála t rið og tar a afelagið lø arflokki 1.

k
k ir k l e a t til

Strandfaraskip Landsins
att. tar f lka eil i
ok
110 T r a

og kal era f ritøk i e i ei a ta lagi 12. j i 2002.

t kir rri l i gar ka t t eta teg a ba ið egi ága al á tlf. 3 3000 ella á t o t re l.fo.

STRANDFARASKIP LANDSINS

Høvuðsuppgávan hjá fyritøkuni er at lúka landsins tørv á innanlanda fólka- og farmaflutningi, og skal fyritøkan í so stóran mun sum gjørligt rekast á handilsligum støði. Fólka- og farmaflutningurin setir stór krøv um eina góða kundatænastu, herundir trygd, reglusemi og skjótleika.

Árliga rakstrarætlanin hjá Strandfaraskipum Landsins javnvigar við yvir 150 mió. kr. Talið á starvsfólkum svarar til 180 fulltíðarstørv, herav umleið 155 operatørar. Talið á flutningsanleggum er 11 skip, 40 bussar og 15 lastbílar. Flutningsuppgávurnar fevna um alt landið.

Verkstaðsleiðari

Til væl útgjørda Plátu og Lakkverkstað okkara søkja vit Leiðara at byrja skjótast tilber

Arbei i umfatar:
Tilrættarlegging av arbeiði
Kundatænastu
Skriva skaðasýn
Fakturera
Og annað, sum leiðarastarv inniberð

Reyni Service er DAF góðskugóðkent og arbeiðir samsvarandi teirra krøvum

Vit meta hetta arbeiði sera spennandi, hevur tað tín áhuga, vilja vit gjarna hoyra frá tær.

Løn eftir avtalu

Umsókn at senda til

Boks 1068 · 110 Tórshavn · att. Ova Jacobsen

Sosialurin 211920

kt -
t t

ekk

økt erð r eftir f lltik ekkar .

ø og eta artre tir er a b rt átt ála ill ggjar ála t rið og tar a afelagið.

ri tør i i er gal a i at f r t 3 á aðir ir er ro art ð.

k ið r g og ið l k l e a t til

k e e t t
o tbok 3 7
110 T r a

ei a ta lagi 1 .j i 2002.

k to u k

øro a ar a ei økir eftir kri to f lkið at ar beiða ál a t ð f rra arti .

Arbeiði fe ir .a. a kafl ti gar lø ir jo r al kri i g telefo a greið l og a ar alt a ligt kri to arbeiði. iðko a i á a a tel k leika og ga l at kri a føro kt.

ø eftir a ara i átt ála.

k ið a ritið a r g og øg lig ið l kal t la t til

o e
e a ið tei gøta 10 100 T r a

i a 2 .j i 2002.

A u u

kallað erð r ið e til ár aðalf at erða á ei taði felag i ði 2 100 T r a

fríggjadagin, hin 21. juni 2002, kl. 11.00

krái f ri f i er e a
1. al a f ar tj ra
2. rágreiði g e ari ar irk e i felag i far a rok ka arári
3. ra løga a ár rok ka i ið gra koðara átek i g til g øke i gar og ár frágreiði g
. tøð taka til t l a ir koti ella ri a a alli a b rt g øke a rok ka i
5. al a e arli
6. al a gra koðara
7. i kt er ir i ko ið kot at artabrø felag i k erða krá ett á irði br a e trali

e

kall

e

a og ála tá ið t ka t gera b ði o arbeið go g .

kal e og beto g áli g.

rri f t at ita ið at ri gja á

t
Ar e a el e
e ga eg r 11 · 700 lak k

kt

e a tøk i o k er eitt tar lakt ara ei r le t at økja til eta kj ta t gjørligt.

ø i er a b rt gal a i átt ála f ri a erk arar.

eira f t at ita tar ið já laktara ei tara ar a e tlf. 31 1 .

kri lig k kal e a t til

o k
bok 3 · 110 T r a

økt

økt erð r eftir bilførara at b rja bei a egi . t ra ko rikortið er ei f ri r.

T
T

LÝSINGARTORGIÐ

Lýsingatreytir fyri ókeypis lýsingar:
privatar lýsingar
í mesta lagi 40 orð
bert ein lutur í hvørjari lýsing
hægsta søluvirði 20.000 kr.

Lýsingar, gjaldast skal fyri:
Vanl. lýsingaprísur:
frá fyritøkum og virkjum
fleiri enn 40 orð
søluvirði, ið Sosialurin metir oman fyri 20.000 kr.

tó minst 70,- kr. við MVG hvørja ferð:
Lýsingar, gjaldast skal fyri:
70,- kr. við MVG hvørja ferð:
lýsingar undir teigunum:
»Dansur«, »Fundir« og »Matur« Bill. merktar

Akfør

VW TRANSPORTARI
árg. 10/96 selist við takboylum og sleipikróki. Hevur koyrt 140.000 km og er í sera góðum standi. Prísuppskot 98.000 við MVG.
Tlf. 211349

TOYOTA CARINA 1.6 GTI
Hvítur, senkaður, 15" OZ sportfelgur og píkadekk á felgu. Anlegg fylgi møguliga við.
Tlf. 220891 eftir kl. 18

ALUFELGUR
við passa til Toyota Carina E. 5 hol, við dekkum 15"-16" ynskjast bíliga til keyps.
Tlf. 254266

SPORTFELGUR
Fýra sportfelgur til Ford Escort, Mondeo, Focus stødd 15" model Casworth við dekkum á, til sølu fyri 3.000 kr.
Tlf. 224534

FORD ESCORT 1.6
árg. 1997, í góðum standi, til sølu.
Tlf. 219472

FORD SIERRA 1.6
árg. 87, koyrir væl. Kr. 3000,-
Tel. 252889

FELGUR TIL SØLU
Fýra felgur til Ford Escort til sølu.
Tlf. 332286

CITROEN XANTIA WEEKEND
st.car 1.9 Turbo Diesel, árg. 03/99 til sølu. Litur: Silvurgráur, 48.000 km, aut. klimaanlegg, el-rútur, el-spegl, sportfelgur o.m.a. Prísur 155.000 kr.
Tlf. 216623

TOYOTA HILUX 2.4
4 x 4, árg. 2001, koyrt 23.000 km til sølu um nóg høgt boð fæst.
Tlf. 444314 ella 282722 eftir kl. 18

MITSUBISHI LANCER
1.8 diesel, árg. 87, nýsýnaður, hevur sleipikrók, bíliga til sølu.
Tlf. 213250

FORD ESCORT GHIE
Nýsýnaður Ford Escort Ghia, koyrt 107.000 km, árg. 88, prísuppskot: 10.000 kr.
Tlf. 320645 ella 283495

PEUGEOT 106 GTI
Ein sera flottur Peugeot 106 GTI til sølu. Um ynskist, kann gott stereo vera við. Ring og gev eitt boð.
Tlf. 220511

HONDA ACCORD 1.8
árg. 7/2000, 13.000 km, er sum nýggjur bílur, til sølu fyri 178.000 kr.
Tlf. 211950

PEUGEOT 406 DIESEL
árg. 10.7.1997, koyrt 130.000 km. Sýnaður 28.5.2002.
Tlf. 282327 ella 441326

NISSAN PATROL
3.3 Turbo, árg. 88, longra modellið, setur aftan, koyrt 237.000.
Tlf. 211777

VW PASSAT
32 – diesel, árg. 87. Píkadekk fylgja við. Sýnaður apríl 2002.
Tlf. 441244

NISSAN PATROL
4200 ccm, árg. 91, alu-felgur v/ breiðum dekkum, forkromaðum »kengurugittara«, el-rút, sentrallás. Bílurin sær gott út og er í góðum standi.
Tlf. 220744

TOYOTA CAMRY
2.0 GLI, árg. 87 til sølu fyri 15.000 kr.
Tlf. 227512

NISSAN PATROL 3.3 TD
árg. 88. Koyrir sera væl – til sølu fyri 20.000 kr. ella í umbýti við ein speedbát.
Tlf. 214283

FELGUR VIÐ DEKKUM
4 stk. felgur við dekkum »Goodrich« P205/70R14 M+S við 6 holum. Hava verið brúkt til Nissan King Cab pick up. Prísur tils. 600 kr.
Tlf. 220142

OPEL ASCONA 1.8i
er sýnaður 31.03.02, hevur powerstýring og er í sera góðum mekaniskum standi. Til sølu fyri 8.000 kr.
Tlf. 314131

TIL SØLU
Peugot 405 GTX Turbo Diesel árg. okt. 95, koyrt 114.000 km., í góðum standi til sølu fyri 80.000 kr. Áhugaði ringi
tlf. 457570 ella 218569

TOYOTA CARINA E 1.8 GLI
til sølu. Skrásettur fyrstu ferð 96.10. Hevur koyrt 72.000 km. 15" alufelgur við góðum dekkum, umframt 4 góð heilársdekk á felgum. Hevur El-rútar, el-spegl og sentrallás. Er í góðum standi.
Tlf. 264767 ella 457322

DEKK YNSKJAST
4 dekk ynskjast til keyps. Stødd umleið 165 x 13.
Tlf. 256853

JEEPUR TIL SØLU
Mitsubishi Pajero 4 x 4, árg. 1988, diesel til sølu til hægstbjóðandi yvir 15.000 kr.
Tlf. 250795, Toftir

PEUGEOT 405 GTX
Turbo Diesel, árg. okt. 95, í góðum standi, til sølu fyri 80.000 kr. Áhugaði ringið
tlf. 457570 ella 218569

BMW 525 TD
árg. 89, er í góðum standi og koyrir væl. Nýggj summardekk, bíliga til sølu.
Tlf. 252072

YNSKIST
Motorur til Mazda T3500, árg. 86, ynskist til keyps.
Tlf. 220502 ella 315280

PEUGEOT 306 1.8
112 HK, til sølu, árg. 5/2000, koyrt 16.000 km, metalgráur, 5 hurðar, sentrallás, cd-anlegg, el-rútar framman, ABS bremsur, fýra píkadekk á felgum.
Tlf. 0045 38805296 ella 20675296

SPORTFELGUR
Fýra sportfelgur til sølu, dekkstødd 205/45-16
Tlf. 226358

VOLVO 340 TIL SØLU
model 89. Hevur ikki nr. plátur, er góður sum reservadeilir, kann gerast í stand. Ein nýggj kobling og nýggjur hondbrensukápil fylgja við, hevur góðan motor, selist fyri 4000 kr.
Tlf. 443096 eftir kl. 19

MERCEDES BENZ 300 TD
7 setur, poverstýring, sóltak, krók, inkl. píkadekk, til sølu.
Tlf. 224910

TOYOTA CAMRY
árg. 1986, bíliga til sølu. Bílurin hevur skaða, men koyrir annars væl.
Tlf. 315854

TOYOTA CARINA
árg. 87 til sølu sum eykalutur fyri 2.500 kr.
Tlf. 217219

SPORTFELGUR
4 aluminium sportfelgur 205/50 R15 4 hol v/ dekkum á. Til sølu fyri 3.500 kr.
Tlf. 447484 ella 253864

FELGUR
Fýra felgur til Ford Escort bíliga til sølu.
Tlf. 332286

OPEL ASTRA
árg. 95, til sølu fyri 40.000 kr.
Tlf. 423236

TIL SØLU
Ein Ford Escort 1.6 Ghia, árg. 87, og ein Ford Escort 1.6 Savoy, árg. 87, til sølu fyri 1.500 kr. stk. sum eykalutir.
Tlf. 423236

Amboð

SLÁIMASKINA
til sølu, av slagnum A.C.M.E.
Tlf. 227809

MOTORSVEISIAPPARAT
til sølu fyri 8.000 kr. Hevur eisini 220 volt.
Tlf. 317414 ella 226315

AKFØR

· Variant viðfestivognar nógv model!

· Sleipikrókar til øll bilmerki

· Arbeiðsskúrar nógv model!

Kaj Andreasen & Co
Tel. 315600 - Fax 318008

Arbeiði

AU-PAIR REYKJAVIK, ISLAND
Vi söger en pige 18 år eller ældre til at arbejde hjemme hos os et år fra ca. 15. august. Vi er fem i familien, advokat, lærer og børnene 15, 11 og 8 år. Vi regner med almindelig hushjælp (vask og rengöring) og at se efter og hjælpe vores yngste datter som er 8 år. Hun er en glad, dejlig og dygtig lille pige som har lidt handicapp. Hun er i almindelig skole i nærheden indtil midt på dagen. Hvis du er glad, tålmodig, selvstændig, rask og ikke rygere og kunne godt tænke dig at bo og arbejde hos os i et år så ville vi gerne höre fra dig. Arbejdstid kan godt være lidt skiftene. Vi bor i et hus og du vil få et meget godt værelse med egen entrance. Vi har heste og kat. Nærmere oplysninger kan fås ved at snakke med Laurina Niclasen i Torshavn tel. 321168 woxnes@post.olivant.fo eller Kristin i Island s. 587 2923 og 690 4080. Venligst send ansögning til Kristin Steinarsdóttir, Bleikjukvísl 11, 110 Reykjavík, Island för 17. juni eller med email stina@ismennt.is
email stina@ismennt.is

TILBOÐ YNSKIST
upp á at laða garð rundan um hús og at leggja brotflísar á tún. Talan er um eitt umfatandi arbeiði.
Tlf. 447089

UNG GENTA SØKIST
Familja, 2 vaksin og 4 børn (1 1/2, 5, 8, 12) søkja unga gentu yvir 18 ár (ikki roykjar) til hjálp í húsi og barnaansing av og á! Góða løn og nógvir ágóðar. Byrjan: ca. 15. august.
Tlf. 0045 45505160/0045 60605165

Barnaútgerð

MYRKAGRØNUR SILVERCROSS
barnavognur við madrassu, kurv og regnslagi og ein Brio stólur við koyriposa og regnslag og ein baby monitor.
Tlf. 372154

YNSKIST
Vælhildin stólvognur við tilhoyrandi koyriposa ynskist. Prísuppskot uml. 1000-1500 kr.
Tlf. 315792 eftir kl. 16

TIL SØLU
Ein vælhildin myrkabláur Brio barnavognur v/ baby-lyft til sølu fyri 2.000,- Ein grulvigarður til sølu fyri 500,- og ein barnasong við madrassu fyri 1000,-
Tlf. 319419

BARNAVOGNUR
Ein myrkabláur Simo barnavognur, baylift og regnslag til sølu, árg. 2000, bert nýtt til eitt barn.
Tlf. 314845 ella 257491

GRÁUR »SCANDIA«
barnakoyristólur v/ galesju til sølu fyri 700,- kr. Regnslag fylgir við.
Ring 319897 best eftir kl. 18

MYRKABLÁUR
Simo kombivognur til sølu fyri 2000 kr., sær gott út.
Tlf. 455108

SVARTUR SILVERCROSS
barnavognur við regnslag bíliga til sølu.
Tlf. 456739, 455804 ella 253639

Bátaútgerð

TIL SØLU
Ein útróðrabátur í bólkinum 4A (15-40 tons) til sølu við fiskiloyvi og bankaloyvi um nóg høgt boð fæst.
Tlf. 282722 eftir kl. 18

BÁTUR TIL SØLU
Stórt 7 mannafar við 10 hesta Saab við fiskiloyvi til sølu.
Tlf. 423567 ella 423357

VOLVO PENTA
Ein Volto Penta TMD 40, 6 syl. 136 HK.
Tlf. 224693 ella 318087

BENSINMOTORUR
2 cyl. FM bensinmotorur v/ skrúvutoyi og stevnirøri – prísur 500,- kr.
Tlf. 228447

BÁTASPÆL
Bátaspæl til sølu.
Tlf. 370216 ella 218216

Bingo

GOTT BINGO
verður í Eydnuni sunnudagin 9. juni kl. 16.00. Full pláta 400 kr. á lutaseðli 2000 kr. frá Smyril Line. Drigið verður millum sølini.
Sunda Róðrarfelag

FRÁ EYDNUNI
Gott bingo verður sunnudagin 9. juni kl. 16.00. Full pláta 400 kr. Høvuðsvinningur á lutaseðli Gávukort frá Smyril Line á 2500 kr. Drigið verður millum sølini.
Eydnan

BINGO
verður í Felagslonini í Fuglafirði hóskvøldið 6. juni kl. 19.30.
Eldrafelagið Borgin

BINGO
Stórhúshøll leygardagin 8. juni.
Í Smágentur/Fótbóltur

GOTT MATBINGO
verður í Kappróðrarneystinum í Streymnesi mikukvøldið 5. juni kl. 19.00
Streymastuðlar

GOTT BINGO
verður í TB-húsinum tórsdagin 6. juni kl. 19.00. Høvuðsvinningur 2 x 500 kr. Hvørt bingo 300 kr. Eykaspæl verður eisini.
Tvøroyrar Bóltfelag

GOTT BINGO
Verður í Glæmuni í Kvívík sunnudagin 16. juni kl. 16. 12 plátur 100 kr. Drigið verður ímillum sølini. Høvusvinningur á lutaseðli gávukort á 1000 kr. Øll eru hjartaliga vælkomin.
Glæman

Burturm. /funnið

EITT UR
er funnið við parkeringsplássið við Konn vatn, Nes Eysturoy. Eigarin biðist ringja
tlf. 448960 eftir kl. 17.30

Býli

3-VERILSIS ÍBÚÐ
í Keypmannahavn (á Christianshavn við útsýni yvir kanalina) til leigu frá 28.6. til 10.7. og 21.7. til 8.8. 2002.
Tlf. 0045 32680151

ÍBÚÐ YNSKIST
Mamma við 2 børnum ynskir íbúð við 2 kømurum skótast møguligt. Vit fara væl um og gjalda rættstundis.
Tlf. 210802

HYGGIÐ HER!
Hjún við 3 børnum sóknast eftir hús/íbúð til leigu í Tórshavnar kommunu frá 1. sept. 02 fyri sámuligan prís. Vit fara væl um og hvørki roykja ella drekka. Vinarliga ringið
tlf. 319428

KLAKSVÍK/HAVNIN
Kvinna ynskir íbúð ella lítil hús til leigu í Klaksvík ella í Havn. Ynskiligt er, at trý kømur eru.
Tlf. 317200

LÍTIÐ LAGUR
ella garasja ynskjast tilleigu frá miðjan august til eftir avtalu, turt, heitt, ongar trappur, breið hurð. Helst í Havn.
Tlf. 214433

ÍBÚÐ/KAMAR
Ungur maður søkir íbúð ella stórt kamar í Tórshavn skjótast.
Tlf. 316490, Jón

ÍBÚÐ YNSKIST
Vit er 3 ungar gentur, ið leita eftir íbúð í Tórshavn, frá uml. 1. august. Vit fara væl um og gjalda til tíðina. Vit hvørji roykja ella drekka.
Tlf. 332696 ella 250669

Lýsingartekstur

Lýsingin ynskist: 1 2 3 4 5 ferðir
(set X) undir teiginum:

❑ Akfør	❑ Amboð	❑ Arbeiði
❑ Barnaansing	❑ Barnaútgerð	❑ Bátaútgerð
❑ Bingo	❑ Brævaskifti	❑ Burturm./funnið
❑ Býli	❑ Bøkur	❑ Dansur
❑ Dýr	❑ Fundir	❑ Húsarhaldstól
❑ Innbúgv	❑ Lutaseðlar	❑ Leikur
❑ Matur	❑ Pløgg	❑ Samband
❑ Súklur	❑ Teldur	❑ Tónleikur
❑ Út-& sjónvarp	❑ Ymiskt	❑ .....

in a na v a o n i i i a a f i o a . .v. . a in i a a a i a v a o n i a i i. in a na i a a a f i o a i i a i f nn o na .

Sent hevur:
Navn:……..
Bústaður:……
Bygd/býur:……
Tlf.: ……....

»Lýsingartorgið«
Sosialurin
Box 76
110 Tórshavn

Til frímerki